

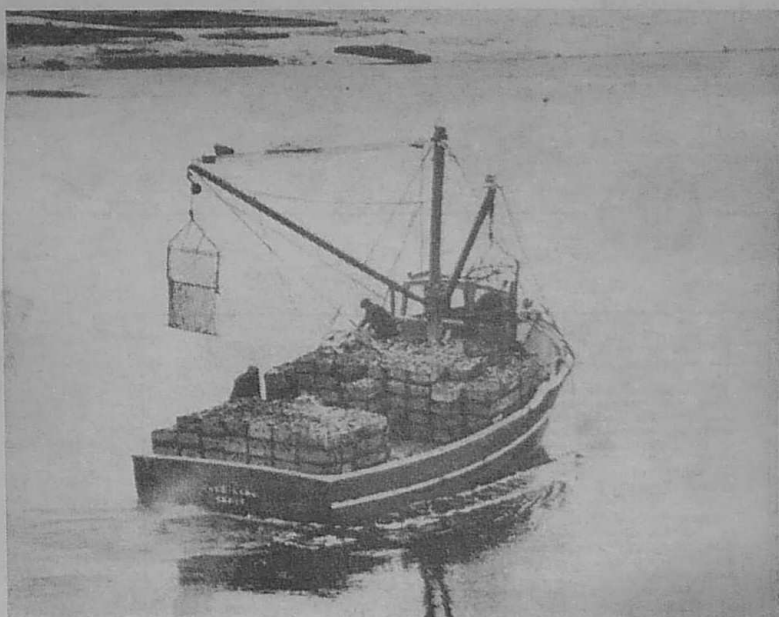


Bien qu'elles aient la même origine, les Belons (ci-dessus) n'ont pas le même goût que les Pleine-Mer (ci-contre).

## L'HUITRE ARMORICAINE

*La Bretagne fournit 85 %  
de la production française  
des huitres plates*

— p. 12 —



**— Travailleurs indépendants : Le droit d'être malade comme  
tous les Français**

— p. 4 —

**— Enchantement d'eau et de lumière à l'Île aux Moines**

— p. 11 —

**— NOUVELLES RÉGIONALES**

— p. 5 et 11 —

LECLERC
maréchal de France



Vingt-cinq ans après avoir été chef militaire, en 1945, le général Leclerc est nommé maréchal de France...
Pléques à du samedi 21 mars au soir au mardi 24 avril au matin (19 heures et le 20 mars).

Déjà, les populations urbaines ne pourront plus investir leur épargne dans l'agriculture...
Qu'elle veuille savoir, cette « petite fille », dans les vides de qui, le mot frayer l'annonce dans un bruit aride cadencé, un fillet encore « la frayer, un emmène étonnement ».

BRETAGNE : ENCORE UNE MAREE NOIRE. — Alors que la saison touristique n'est pas encore achevée, la Bretagne a été touchée en avril par une nouvelle marée noire...
Le préfet de l'Orne a dit en son état de santé.

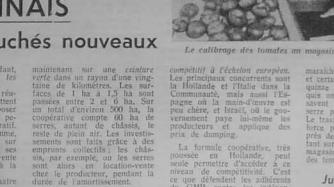
PROVENCE-COTE D'AZUR : FORETS EN FEU. — Une fois encore, la Provence et la Côte d'Azur ont connu de violents incendies de forêt...
Dans le secteur Cannes-Biot-Villeurbanne-Loubert 4.800 hectares ont été la proie des flammes.

LA VIE EN ENNUI. — La vie en ennui est la plus grande des misères...
Le spectacle de cette enfant, assise, morte, sur le cave des v. d. s. du casino de Dinard, avec le bras marqué de traces de piqûres, devrait donner à penser.

INDUSTRIE : 27 FIRMS FRANÇAISES DANS LE PELITON DES 200. — Dans la liste des 200 firmes industrielles mondiales les plus importantes, liste dressée par le magazine américain Fortune, figurent 27 sociétés françaises...
Le 10 en 1967. Des prises aussi la Compagnie française des pétroles, Pechiney, Citroën, Rhône-Poulenc.

VIETNAM : PEUT-ÊTRE PLUS DE QUATRE MILLIARDS FRANÇAIS. — L'assomé des exportations de la France en Indochine est de 400 millions de francs...
Le 10 en 1967. Des prises aussi la Compagnie française des pétroles, Pechiney, Citroën, Rhône-Poulenc.

LAITIERS, CONCUBES, TOMATES, melons par millions à Chantepie...
Le long de deux grands haills, dressés par la voie ferrée, se balancent, sembleraient-ils, les charbonniers possédant elle-même quatre gros camions et trois railroads. Dans le bâtiment administratif, téléphone et télégraphe sans cesse la contact avec les clients.



LAITIERS, CONCUBES, TOMATES, melons par millions à Chantepie...
Le long de deux grands haills, dressés par la voie ferrée, se balancent, sembleraient-ils, les charbonniers possédant elle-même quatre gros camions et trois railroads. Dans le bâtiment administratif, téléphone et télégraphe sans cesse la contact avec les clients.

Monde

VIETNAM
Temps d'arrêt au retrait des Forces US

Alors que chacun attendait l'annonce du retrait d'un contingent des forces américaines au Vietnam, le président Nixon a fait savoir qu'il approuve la décision de la Maison Blanche...
Le 10 en 1967. Des prises aussi la Compagnie française des pétroles, Pechiney, Citroën, Rhône-Poulenc.

FAYÇAL d'Arabie :
Un roi béduin

FAYÇAL, roi d'Arabie saoudite est tout à coup une des premières têtes de la scène du Moyen-Orient...
Le 10 en 1967. Des prises aussi la Compagnie française des pétroles, Pechiney, Citroën, Rhône-Poulenc.

Monde

VIETNAM
Temps d'arrêt au retrait des Forces US

Alors que chacun attendait l'annonce du retrait d'un contingent des forces américaines au Vietnam, le président Nixon a fait savoir qu'il approuve la décision de la Maison Blanche...
Le 10 en 1967. Des prises aussi la Compagnie française des pétroles, Pechiney, Citroën, Rhône-Poulenc.

FAYÇAL d'Arabie :
Un roi béduin

FAYÇAL, roi d'Arabie saoudite est tout à coup une des premières têtes de la scène du Moyen-Orient...
Le 10 en 1967. Des prises aussi la Compagnie française des pétroles, Pechiney, Citroën, Rhône-Poulenc.

TECHNOLOGIQUE : ENCORE UN ANNIVERSAIRE

En l'hommage aux anniversaires se suivent et se ressemblent pas. Douze fois la semaine dernière, le premier anniversaire de l'occupation du pays par les Soviétiques et leurs plus fidèles alliés...
Le 10 en 1967. Des prises aussi la Compagnie française des pétroles, Pechiney, Citroën, Rhône-Poulenc.

EN GRECE, LA LIBERTÉ DE LA PRESSE

En Grèce, elle aussi, d'être « atténue ». Le gouvernement prépare en effet un projet de loi sur la presse...
Le 10 en 1967. Des prises aussi la Compagnie française des pétroles, Pechiney, Citroën, Rhône-Poulenc.

VIETNAM
Temps d'arrêt au retrait des Forces US

Alors que chacun attendait l'annonce du retrait d'un contingent des forces américaines au Vietnam, le président Nixon a fait savoir qu'il approuve la décision de la Maison Blanche...
Le 10 en 1967. Des prises aussi la Compagnie française des pétroles, Pechiney, Citroën, Rhône-Poulenc.

FAYÇAL d'Arabie :
Un roi béduin

FAYÇAL, roi d'Arabie saoudite est tout à coup une des premières têtes de la scène du Moyen-Orient...
Le 10 en 1967. Des prises aussi la Compagnie française des pétroles, Pechiney, Citroën, Rhône-Poulenc.

Ont participé à la rédaction de cette page : B. Courtbessis, A. Paul-Grégoire, G. Lainé, Ch. Castaner, M. Grima, L. Grand

La coopérative des MARAICHERS RENNAIS à la conquête de débouchés nouveaux
Au départ, onze amis
Le reste Point capital... il faut, en premier lieu, former les hommes.

50% de femmes
Une enquête menée dernièrement dans la région rennaise a permis de constater que 50% des producteurs de légumes sont des femmes.

Lettres des lecteurs
N° 390
Breizhac-Dinabac
Lettres des lecteurs
C'est ainsi qu'on voit parfois la cuisine à une valeur éducative tout à fait particulière.

Page 2
Contenu de la page 2, y compris les images et les textes des autres pages.

# L'INCENDIE QUI RISQUE D'EMBRASER TOUT L'ISLAM

L'INCENDIE de la mosquée El Akba aura fait davantage pour que, par la suite, on ne cesse de parler de l'islamisme. Le président Nasser s'est réconcilié avec l'Égypte, son ennemi de longue date et le roi d'Arabie, Joseph II se réconcilie pour toutes les raisons au monde dans le jeu et convoquera une conférence islamique, ce qui se finira à Riyad.

## ... Et les Juifs du monde entier

La tension est semblable dans tout le monde arabe et non seulement en Israël et en Arabie. En Égypte, les jeunes musulmans ont été tués par les policiers. On compte et on dénombre les victimes. On compte et on dénombre les victimes.

Cette détermination de la part de Nasser a été observée par plus d'un million d'Arabes, en Israël et ailleurs. En Égypte, les jeunes musulmans ont été tués par les policiers. On compte et on dénombre les victimes. On compte et on dénombre les victimes.

La guerre arabo-israélienne est à son apogée. On compte et on dénombre les victimes. On compte et on dénombre les victimes. On compte et on dénombre les victimes.

On compte et on dénombre les victimes. On compte et on dénombre les victimes. On compte et on dénombre les victimes.

On compte et on dénombre les victimes. On compte et on dénombre les victimes. On compte et on dénombre les victimes.

## social L'assurance-maladie des travailleurs indépendants

Le projet de loi sur l'assurance-maladie des travailleurs indépendants a été adopté par le Parlement. Le projet de loi sur l'assurance-maladie des travailleurs indépendants a été adopté par le Parlement.

## « Le droit d'être malade comme tout les Français »

Cette loi, qui définit le régime actuel d'assurance-maladie des travailleurs indépendants, est à l'origine de la loi sur l'assurance-maladie des travailleurs indépendants. Cette loi, qui définit le régime actuel d'assurance-maladie des travailleurs indépendants, est à l'origine de la loi sur l'assurance-maladie des travailleurs indépendants.

## LE MARK • L'EUROPE • LE NPD au cœur de LA CAMPAGNE ÉLECTORALE ALLEMANDE

Dans quatre semaines - le 28 septembre - les électeurs allemands se rendront aux urnes pour élire leurs députés au Bundestag, le Parlement fédéral. Notre vote se trouve en pleine campagne électorale.

La seconde divergence est plus idéologique, moins accessible dans l'électorat. Les chrétiens-démocrates ont toujours été les champions de la « petite Europe », la Chancelier Konigser, qui a répété cette semaine, en critiquant les socialistes et opposés de la coalition hertzog, a saisi la visite prochaine du président Pompidou et son offre de donner à six le projet de représenter la construction européenne par l'élaboration d'une politique commune. Six pour la Défense et les Affaires étrangères.

On pourrait dire que l'attitude du 28 septembre est le cœur de la campagne électorale. On pourrait dire que l'attitude du 28 septembre est le cœur de la campagne électorale.

## Chacun en fonction de sa clientèle

La première divergence porte sur la réélection du mark, SPD et CDU s'opposent devant ce problème en fonction de leur clientèle traditionnelle. Le SPD est favorable à la réélection du mark, SPD et CDU s'opposent devant ce problème en fonction de leur clientèle traditionnelle.

Albert PAUL-GREGOIRE



Le 21 août, les hommes électoralistes de l'Union démocratique ont organisé un séminaire de réflexion sur le rôle de l'Union démocratique.

et même des marins. Les Juifs ont été tués par les policiers. On compte et on dénombre les victimes. On compte et on dénombre les victimes.

On compte et on dénombre les victimes. On compte et on dénombre les victimes. On compte et on dénombre les victimes.

On compte et on dénombre les victimes. On compte et on dénombre les victimes. On compte et on dénombre les victimes.

## Bretagne

Mutations professionnelles. Les mutations professionnelles ont été nombreuses dans la région de Bretagne. Les mutations professionnelles ont été nombreuses dans la région de Bretagne.

## Saint-Erme

Le maire de Saint-Erme a été élu. Le maire de Saint-Erme a été élu. Le maire de Saint-Erme a été élu.

## Hillion

Le maire de Hillion a été élu. Le maire de Hillion a été élu. Le maire de Hillion a été élu.

## Plancoët

Le maire de Plancoët a été élu. Le maire de Plancoët a été élu. Le maire de Plancoët a été élu.

## 22 Côtes-du-Nord

Le maire de Côtes-du-Nord a été élu. Le maire de Côtes-du-Nord a été élu. Le maire de Côtes-du-Nord a été élu.

## 29 Finistère

Le maire de Finistère a été élu. Le maire de Finistère a été élu. Le maire de Finistère a été élu.

## 35 Ille-et-Vilaine

Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu. Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu. Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu.

## 56 Morbihan

Le maire de Morbihan a été élu. Le maire de Morbihan a été élu. Le maire de Morbihan a été élu.

## Le Conseil régional de Bretagne

Le Conseil régional de Bretagne a été élu. Le Conseil régional de Bretagne a été élu. Le Conseil régional de Bretagne a été élu.

## Le maire de Saint-Erme

Le maire de Saint-Erme a été élu. Le maire de Saint-Erme a été élu. Le maire de Saint-Erme a été élu.

## Le maire de Hillion

Le maire de Hillion a été élu. Le maire de Hillion a été élu. Le maire de Hillion a été élu.

## Le maire de Plancoët

Le maire de Plancoët a été élu. Le maire de Plancoët a été élu. Le maire de Plancoët a été élu.

## Le maire de Côtes-du-Nord

Le maire de Côtes-du-Nord a été élu. Le maire de Côtes-du-Nord a été élu. Le maire de Côtes-du-Nord a été élu.

## Le maire de Finistère

Le maire de Finistère a été élu. Le maire de Finistère a été élu. Le maire de Finistère a été élu.

## Le maire de Ille-et-Vilaine

Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu. Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu. Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu.

## Le maire de Morbihan

Le maire de Morbihan a été élu. Le maire de Morbihan a été élu. Le maire de Morbihan a été élu.

## Le maire de Saint-Erme

Le maire de Saint-Erme a été élu. Le maire de Saint-Erme a été élu. Le maire de Saint-Erme a été élu.

## Le maire de Hillion

Le maire de Hillion a été élu. Le maire de Hillion a été élu. Le maire de Hillion a été élu.

## Le maire de Plancoët

Le maire de Plancoët a été élu. Le maire de Plancoët a été élu. Le maire de Plancoët a été élu.

## Le maire de Côtes-du-Nord

Le maire de Côtes-du-Nord a été élu. Le maire de Côtes-du-Nord a été élu. Le maire de Côtes-du-Nord a été élu.

## Le maire de Finistère

Le maire de Finistère a été élu. Le maire de Finistère a été élu. Le maire de Finistère a été élu.

## Le maire de Ille-et-Vilaine

Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu. Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu. Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu.

## 56 Morbihan

Le maire de Morbihan a été élu. Le maire de Morbihan a été élu. Le maire de Morbihan a été élu.

## Le maire de Saint-Erme

Le maire de Saint-Erme a été élu. Le maire de Saint-Erme a été élu. Le maire de Saint-Erme a été élu.

## Le maire de Hillion

Le maire de Hillion a été élu. Le maire de Hillion a été élu. Le maire de Hillion a été élu.

## Le maire de Plancoët

Le maire de Plancoët a été élu. Le maire de Plancoët a été élu. Le maire de Plancoët a été élu.

## Le maire de Côtes-du-Nord

Le maire de Côtes-du-Nord a été élu. Le maire de Côtes-du-Nord a été élu. Le maire de Côtes-du-Nord a été élu.

## Le maire de Finistère

Le maire de Finistère a été élu. Le maire de Finistère a été élu. Le maire de Finistère a été élu.

## Le maire de Ille-et-Vilaine

Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu. Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu. Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu.

## Le maire de Morbihan

Le maire de Morbihan a été élu. Le maire de Morbihan a été élu. Le maire de Morbihan a été élu.

## Le maire de Saint-Erme

Le maire de Saint-Erme a été élu. Le maire de Saint-Erme a été élu. Le maire de Saint-Erme a été élu.

## Le maire de Hillion

Le maire de Hillion a été élu. Le maire de Hillion a été élu. Le maire de Hillion a été élu.

## Le maire de Plancoët

Le maire de Plancoët a été élu. Le maire de Plancoët a été élu. Le maire de Plancoët a été élu.

## Le maire de Côtes-du-Nord

Le maire de Côtes-du-Nord a été élu. Le maire de Côtes-du-Nord a été élu. Le maire de Côtes-du-Nord a été élu.

## Le maire de Finistère

Le maire de Finistère a été élu. Le maire de Finistère a été élu. Le maire de Finistère a été élu.

## Le maire de Ille-et-Vilaine

Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu. Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu. Le maire de Ille-et-Vilaine a été élu.

Suite page 11

Page 5



LES CATHOLIQUES D'AMÉRIQUE LATINE DIVERGENT SUR LES REMÈDES AU SOUS DÉVELOPPEMENT

La diffusion économique, sociale, politique de nombreux pays d'Amérique latine ne cessent de susciter de vives polémiques parmi les catholiques.

C'est en juin et juillet, lors d'importantes assemblées d'évêques et d'épiscopats, qui furent suivies de très nombreux colloques, que le groupe Terre-Monde a initié une grande réflexion théologique des masses latino-américaines, et affirmé que ces masses n'avaient d'autre espoir que la lutte armée.

Il est un des protagonistes les plus écoutés de ces colloques qui s'est intitulé « L'Église et le sous-développement ». C'est Mgr Hélder Camara, archevêque de Recife.

CHILI : Une nonciature et un collège contestés

C'est ainsi que le Chili, dont l'Etat récent est lié aux problèmes politiques, a vu sa nonciature contestée et un collège contesté.

UNE INSTRUCTION - SUR LA RITE COMPLÉMENTAIRE ET LA CULTE DES MONDIALES

Le document consacré toute une étude de nature biblique, historique et spirituelle sur la rite complémentaire, dans le souci d'écarter les esprits errants de la rite complémentaire, a été publié par le Comité central du conseil œcuménique des Eglises.

ARGENTINE : Polémiques sur le socialisme et la violence

En Argentine, des polémiques vives apparaissent avec les positions autoritaires du groupe Terre-Monde, dont les membres des prêtres. Actus de violence sont apparus, notamment dans le sud, où l'on assiste à la violence comme seul recours des masses.

EN YUGOSLAVIE L'essor des Eglises inquiète le parti communiste

Dans une capitale marquée récemment en Yougoslavie, le journal du parti communiste, le « Vostok » a réouvert le débat sur l'essor des Eglises, qui inquiète le parti communiste.

BRESIL : Don Heider Camara fidèle à la non-violence active

Dans la défilé langue étrangère sur le caractère inéluctable et non de la révolution armée en Amérique Latine.

22 COTES-DU-NORD

Notaire de M. Bernard LEON, Notaire de M. Bernard LEON, Notaire de M. Bernard LEON.

29 FINISTÈRE

Notaire de M. LE GOFF, Notaire de M. LE GOFF, Notaire de M. LE GOFF.

ANNONCES LÉGALES

SAMEDI 30, DIMANCHE 31 AOUT 1969

22 COTES-DU-NORD

Notaire de M. Bernard LEON, Notaire de M. Bernard LEON, Notaire de M. Bernard LEON.

29 FINISTÈRE

Notaire de M. LE GOFF, Notaire de M. LE GOFF, Notaire de M. LE GOFF.

35 ILLE-ET-VILAINE

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

56 MORBIHAN

Notaire de M. GILLES GILVAUD, Notaire de M. GILLES GILVAUD.

DEUXIÈME INSERTION

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

DEUXIÈME INSERTION

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

DEUXIÈME INSERTION

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

DEUXIÈME INSERTION

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

DEUXIÈME INSERTION

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

DEUXIÈME INSERTION

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

DEUXIÈME INSERTION

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

DEUXIÈME INSERTION

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

DEUXIÈME INSERTION

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

DEUXIÈME INSERTION

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

DEUXIÈME INSERTION

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

DEUXIÈME INSERTION

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

DEUXIÈME INSERTION

Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT, Notaire de M. HEBERT.

Annonces légales

Suite de la page 9

Etude de M. J. BAUILLON, Notaire à ELVEN. PREMIERE INSERTION. Suivent acte reçu par M. J. BAUILLON, notaire à ELVEN, le 21 août 1969 enregistré à Yverdon (AO) le 23 août 1969, enregistré à Yverdon (AO) le 23 août 1969, enregistré à Yverdon (AO) le 23 août 1969, enregistré à Yverdon (AO) le 23 août 1969.

Etude de M. LE HENAFF, Notaire à PLUVIGNAN (D). PREMIERE INSERTION. Suivent acte reçu par M. LE HENAFF, notaire à Pluvignan le 11 août 1969, enregistré à Yverdon (AO) le 13 août 1969, enregistré à Yverdon (AO) le 13 août 1969, enregistré à Yverdon (AO) le 13 août 1969.

Etude de M. LE HENAFF, Notaire à PLUVIGNAN (D). PREMIERE INSERTION. Suivent acte reçu par M. LE HENAFF, notaire à Pluvignan le 11 août 1969, enregistré à Yverdon (AO) le 13 août 1969, enregistré à Yverdon (AO) le 13 août 1969, enregistré à Yverdon (AO) le 13 août 1969.

Etude de M. LE HENAFF, Notaire à PLUVIGNAN (D). PREMIERE INSERTION. Suivent acte reçu par M. LE HENAFF, notaire à Pluvignan le 11 août 1969, enregistré à Yverdon (AO) le 13 août 1969, enregistré à Yverdon (AO) le 13 août 1969, enregistré à Yverdon (AO) le 13 août 1969.

DES IMAGES QUI ANNONCENT L'HIVER

Ces images d'hiver, enfin autorisées à « sortir », résument les grands thèmes de la mode que nous vous indiquons au début de ce mois ; les nouvelles longueurs à mi-mollet ; les anciennes longueurs au-dessus du genou ; la transition qu'opère le pantalon ; les longues écharpes dont s'accompagne l'altérité du manteau.



DIOR : A mi-mollet, ce manteau sans bouton, estoture à larges pans, est coupé dans un drap double, fait arborer par laine de Furettes double, fait arborer par laine de Furettes double, fait arborer par laine de Furettes double.

SAINT-LAURENT : Très long manteau style capote militaire, dans une fluide pure laine cardée de Forveret. Important à noter : ampleur de la jupe et buste menu, manches à poignets écharpés.

GRESS : Ensemble sport en soie pure laine peignée de Galigne. Laitierement évasable, il est beige chiné d'un côté et écossais noir, rouge, chiné de l'autre. Niveaux les larges manches longues, les quatre poches plaquées et la taille écharpée qui une écharpe se noue sur la tête.

NINA RICCI : Radiante coupe dans un très beau tissu fantaisie pour laine de Carlotto Bolinas à ornaux quadrillés dans des tons camaïeu, blanc, beige.

A L'ILE AUX MOINES M. Claude Aveline retrouve les enchantements d'eau et de lumière des lagunes de Venise

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise. Il y a 11 ans que M. Claude Aveline a quitté son pays natal pour venir vivre à Venise.

PETITES ANNONCES. LA SELECTION IMMOBILIERE. ACHATS. Locations, mise à disposition, etc.

Mots croisés n° 173. 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10. SOLUTION DE N° 172.

LA DISTILLERIE DE LAVANDE EXTRA-FINE FELIX GAILLARD. offre de vous expédier directement à domicile, sans aucune commission, par quatuor.

AIDE A DORMIR. SOULAGE. LES DOULEURS. Dans toutes les pharmacies.

Reussite. Le ministre des Finances est ravi. Cette dévaluation a été un succès.

Avec le retour des mois en R, les huîtres peuvent, selon la tradition, revenir sur les tables. En réalité, les milliers de touristes qui sont passés sur les côtes bretonnes n'ont pas cessé d'en déguster avec une farine de pain bis et du cidre ou du muscadet, selon leurs goûts.

L'huître qui est, selon sa définition zoologique, « un mollusque lamellibranche marin, comestible, à coquille bivalve nacree à l'intérieur », est un produit d'élevage, car on ne trouve plus que très rarement des bancs naturels. C'est, en fait, un des seuls fruits de mer dont la production dépend de l'homme. Ceci est oublié par beaucoup de gens qui ne savent pas que la primauté de la Bretagne en ce domaine est le résultat d'efforts persévérants des ostréiculteurs qui ont su mettre à profit les conditions biologiques favorables de nos côtes. En effet, 85 % des huîtres plates sont produites ici et 10 % des portugaises qui ne sont pas réellement des huîtres mais un mollusque gastéropode, assez proche.

L'ostréiculture bretonne occupe environ le tiers des superficies concédées sur le rivage français. La plus grande partie est réservée à l'huître plate. La portugaise, qui fut longtemps interdite au nord de la Loire, progresse depuis une dizaine d'années. Elle a, en effet, un avantage. Son cycle de production est plus court et elle se vend meilleur marché.

### L'histoire commence dans le Morbihan

L'histoire d'une huître commence dans le Morbihan. C'est là que l'on recueille les jeunes larves, le naissain. Du million de jeunes huîtres produites par l'adulte, bien peu subsisteront au terme de leur vie pélagique, au maximum 2 à 5 %. Faisant partie du plancton, les jeunes larves servent en effet à l'alimentation de bien des animaux marins pendant leurs dix ou quinze jours de vie libre. Et il leur faut trouver un support pour se fixer. Les ostréiculteurs s'efforcent de fournir à la jeune huître (3/10 de millimètre) ce support qui est la tuile faitière.

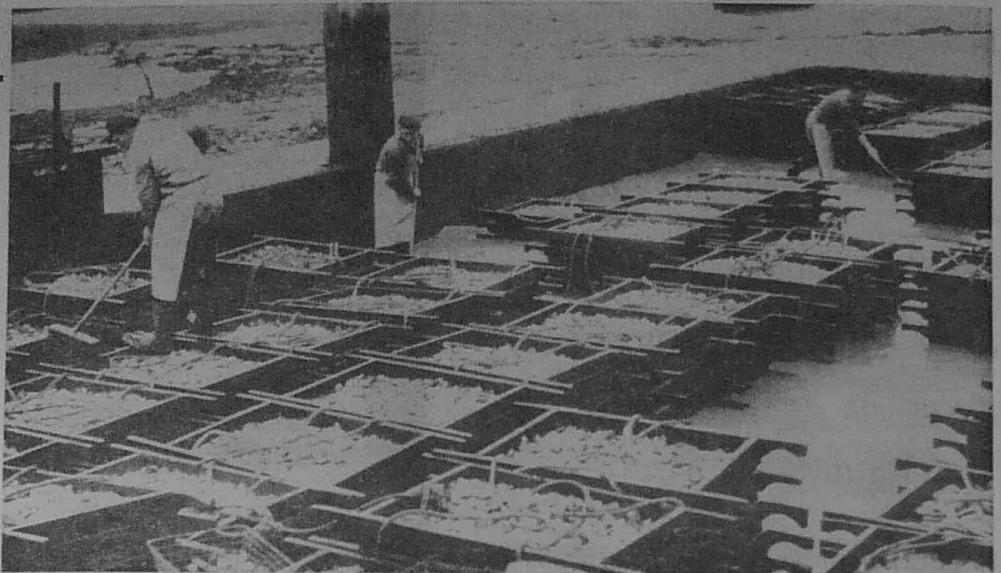
Celles-ci sont immergées en bouquets de dix ou douze dans les chenaux, des rivières d'Auray, de La Trinité, du Bono. Le naissain fixé grandira sur la tuile durant six à sept mois. C'est alors que l'on procède au « détroquage », à l'enlèvement de cette huître d'un gramme pour son expédition vers les parcs d'élevage. Mais les années ne se ressemblent pas.

### En quelques années, les parcs ont doublé

Il y a dix ans, il y eut une crise de surproduction de naissain. Depuis quatre ans, la cueillette est nettement insuffisante. On a fait des essais de captage en baie de Morlaix et en rade de Brest. Il a fallu aussi importer du naissain du Japon.

Le naissain breton, très demandé, est expédié soit à Marennes, soit en Angleterre, soit dans les Pays-Bas. Mais une très forte proportion demeure dans les centres de Bretagne, c'est-à-dire dans le golfe du Morbihan, les rivières de Pénérif et d'Auray, les rias du Belon et de l'Aven, l'Aber-Benoît et l'Aber-Vrach, la baie de Morlaix, Tréguier, Paimpol et Cancale.

Les ostréiculteurs placent le naissain dans des parcs d'élevage jus-



Avec les mois en R, la saison des huîtres est revenue, la pointe sera pour Noël.

Mollusque bivalve allant par douze

## L'HUITRE ARMORICAINE

avec le retour des mois en « R » contribue à la

## PROPAGANDE TOURISTIQUE DE LA BRETAGNE

qu'à ce que les huîtres atteignent l'âge de trois ans. Elles sont ensuite mises dans des parcs d'affinage qui leur donnent des qualités particulières. Pour les connaisseurs, il y a une différence entre les « vertes de Marennes », les « Belons » et les « Pleine Mer ». Alors qu'elles ont la même origine, leur goût est maintenant différent.

Mais tout cela ne se passe pas facilement : 50 à 70 % des huîtres n'iront pas sur les tables. Elles auront été victimes des crabes ou des bigorneaux perceurs, des étoiles de mer et de certaines raies à gueules pavées, des pieuvres et des oiseaux et aussi des circonstances atmosphériques. Le gel a des répercussions très graves.

La demande étant croissante, les techniques d'élevage ont fortement évolué en Bretagne. L'augmentation de la superficie moyenne des parcs (+ de 50 % au cours de ces dernières années) a permis de mécaniser la récolte, le triage et le nettoyage des huîtres. Cette extension ne va pas sans difficulté car il y a rivalité entre les besoins des ostréiculteurs et ceux des touristes qui séjournent sur les plages.

Lorsqu'elles sont à point, les huîtres classées par numéro, selon leur taille, sont expédiées dans les villes. Par tradition, la pointe se situe à Noël et au Premier de l'An. Il est difficile d'estimer les productions ostréicoles mais, selon les statistiques officielles, la Bretagne a fourni, il y a dix ans, 397 millions d'huîtres pour une valeur de 26 millions et, l'autre année, 285 millions pour une valeur de 63 millions.

Pour les portugaises, les chiffres sont moins impressionnants. Il y a dix ans, 88 millions de portugaises pour une valeur de 3 330 000 francs et, l'autre année, 146 millions pour une valeur de 12 millions.

### Fruits de mer

À côté de l'ostréiculture, la mytiliculture connaît depuis dix ans un essor notable tant sur la côte

Nord, dans la baie du Mont-Saint-Michel, mise en valeur par les Vendéens de la baie de l'Aiguillon et dans la rivière de Morlaix, que sur la côte Ouest (rade de Brest) et sur la côte Sud, estuaire de la Vilaine et de l'Aven. La production bretonne représente ici un peu plus du quart de la production française (environ 40 000 tonnes).

Il est délicat d'estimer l'importance de la conchyliculture en Bretagne. On peut seulement dire qu'elle est en progression et quelle contribue à occuper plusieurs milliers de personnes, soit à plein temps, soit à temps partiel. Elle est aussi à la base de la gastronomie touristique l'été. Sa dégustation, l'hiver, donne parfois envie aux touristes de venir passer quelques jours en Bretagne et elle devient une image de marque de notre région.

### Pourquoi la douzaine ?

Mais l'huître conserve un mystère qu'il n'est pas facile d'élucider. Alors que les grossistes la compte par 100 ou même au poids, on la vend au détail par douzaine comme les œufs. Pourquoi ce mollusque lamellibranche est-il affecté de ce chiffre douze qui correspond aux méthodes de mesure de l'Ancien Régime, alors que sa vogue n'a guère plus de cent ans ? Personne n'a pu me donner la réponse. Et tenez donc de demander dans un restaurant 200 grammes d'huîtres !

Jean-Pierre CRESSARD

## PRODUCTION PAR QUARTIER MARITIME

	Plates		Portugaises	
	Quantité	Valeur	Quantité	Valeur
Saint-Malo	502	201	1 495	376
Dinan	171	43	398	64
Saint-Brieuc	6 820	1 705		
Paimpol	60 000	12 000	15 000	1 500
Lannion	830	242	1 020	126
Morlaix	23 760	5 940		
Brest	69 353	22 251		
Camaret	43 934			
Guilvinec	360	60		
Audierne	19 670	5 033	4 430	578
Concarneau	158	35		
Lorient	13 860	3 119	33 350	3 300
Etel	10 200	993		
Auray	35 543	9 337	91 240	6 029
Vannes				
<b>Total Bretagne</b>	<b>285 151</b>	<b>13 076</b>	<b>146 933</b>	<b>11 973</b>
	Quantité : en milliers d'huîtres. Valeur : en milliers de francs.			

Ces chiffres de 1965 sont les derniers communiqués par les Affaires maritimes. Les statistiques annuelles disponibles postérieurement groupent « huîtres et autres coquillages ». Mais l'importance relative des quartiers maritimes, les uns par rapport aux autres, a peu varié.